

Genre du véhicule	Marque de fabrication	Type	Fiche d'homologation No
00) Voiture de tourisme	MAZDA	E 2 0 0 0 (SR)	CH 0530 61

Constructeur TOYO KOGYO CO., LTD, Hiroshima / Japon
 Identification sur la plaquette du constructeur "SR"
 numero du châssis "JMZSRLM2200....."
 Plaquette du constructeur dans la cabine, à droite dans montant de porte à côté du dossier du siège
 Numero du châssis dans la cabine, à droite en haut sur coffre de roue, à côté du siège du passager
 Identification du moteur "FE" à gauche, à l'avant en haut sur le bloc, sous la première bougie
 Importateur MAZDA (SUISSE) SA, Rue de Veyrot 14, 1217 Meyrin/GE

Châssis	Moteur
Nombre d'essieux/pneus <u>2 / 4</u>	Marque <u>MAZDA</u>
Suspension <u>AV=barres de torsion/AR=ressorts à lames long.*</u>	Construction <u>en ligne</u>
Direction <u>mécanique à crémaillère</u>	Carburant <u>B</u>
Entrainement <u>sur roues arrière</u>	Rafroidissement <u>eau</u>
Frein de service <u>hydraulique, 2 circuits, AV=disques/AR=exp.int.</u>	Alésage <u>86</u>
	Cylindrée <u>1998</u>
	Puissance en kW <u>62,5 ECE</u>
Frein auxiliaire <u>mécanique, à expansion interne,</u>	Couple max. Nm <u>151 ECE</u>
	Déparasitage <u>D</u>
	Silencieux <u>2 = 260xØ129 mm 500xØ174 mm</u>
Frein d'arrêt <u>identique au frein auxiliaire, levier av. secteur</u>	
Ralentisseur <u>-</u>	
Contrôle 2 circuits <u>par contrôle du niveau; lampe-témoin combinée</u>	

Carrosserie/Equipement <u>limousine</u>	Poids	avant	arrière	total
Nombre de portes <u>5</u>	Poids à vide	<u>795</u>	<u>705</u>	<u>1500</u>
Ceintures securite avant <u>A (E) + B (E)</u>	Répartition charge	<u>320</u>	<u>310</u>	<u>630</u>
Cale <u>-</u>		<u>1115</u>	<u>1015</u>	<u>2130</u>
Antivol <u>verrouillage direction</u>	Poids garantis	<u>185 R 14 C</u>	<u>185 R 14 C</u>	<u>2520</u>
Réservoir carburant <u>1/ 62 litres, tôle d'acier</u>	Pneus	<u>6 / 4,5</u>	<u>6 / 4,5</u>	
Avertisseur <u>KNIGHTHORN E2 912 e2 ou d'autres modèles homologués</u>	Charge	<u>1550</u>	<u>1550</u>	
	pour Vmax	<u>140</u>	<u>140</u>	
	Jantes	<u>5 J x 14 acier</u>		

Nombre de places total <u>9</u> av. <u>3</u> centre <u>3</u> ar. <u>3</u>			
Dimensions	intérieur	extérieur	
Longueur	<u>1690</u>	Empattement <u>2600</u>	
Largeur	<u>1690</u>	Essieu double av. ar.	
Hauteur	<u>1960</u>	Voie av. <u>1450</u>	
Porte à faux avant	<u>900</u>	Voie ar. <u>1410</u>	
Porte à faux arrière	<u>1190</u>	Braquage Ø g <u>10180</u> d <u>10100</u>	
Garde au sol	à vide <u>-</u>	en charge <u>-</u>	
			mécanique <u>1520/ 660</u> automatique
			Garantie poids remorquable avec/sans frein
			Garantie poids de l'ensemble
			Poids remorquable testé <u>850</u>
			Charge garantie sur le toit <u>100</u>
			Vitesse maximale selon le constructeur <u>138</u> km/h
			testée _____ km/h à min-1 _____ moteur _____ prise de force

Emissions du bruit		Au passage	Mesure à l'arrêt		Remarques	
Boite de vitesses	i-e	dB/A	dB/A	min-1		
m5	4,10	73,5	74,0	3750	aa)	
F	G	H	J	R		
Des gaz d'échappement		Emissions en g/km			Ralenti	Numéro-ATGE
Boite de vitesses	i-e	CO	HC	NO	CO min-1	
m5	4,10	--	--	--	0,9 800	
F	G	K	L	M	N	R

Indications pour le permis de circulation		(Code)
Genre de véhicule	Voiture de tourisme	
Marque et type	MAZDA E 2000	
Homologation No CH	0530 61	
Carrosserie	limousine	
Places total	9	avant 3
Poids à vide	1500	Carburant B
Charge utile	-	Cylindrée 1998
Poids total	2520	CV-impôt 10,2

Remarques, modifications, conditions spéciales et inscriptions dans le permis de circulation

*) Suspension : AV + AR = amortisseurs.

10) Voiture
de tourisme

M A Z D A

E 2 0 0 0

S R

CH 0530 61

Fiche complémentaire concernant les émissions

Complément du 21.10.86 à Berne - PR (prescriptions de bruit 1.10.86 remplies)

Puissance du moteur : 63 kW DIN à 4700/min

Couple maxi : 153 Nm DIN à 2800/min

Insonorisation : système d'échappement inchangé;
capot en 2 parties pourvu d'un tapis d'absorption;
tôle AR derrière le moteur pourvue d'un tapis d'absorption;
tabliers (en 2 parties) caoutchouc dans passages de roue AV.

Service fédéral d'homologation

Emissions du bruit

(E) Type du moteur	(F) Boîte de vitesse	(G) i-A	(H) au passage dB/A	(J) à l'arrêt dB/A	min-1	(R) Remarques
FE	m5	4,10	73,0	69,0	3525	aa)

Emissions des gaz

(E) Type du moteur	(F) Boîte de vitesse	(G) i-A	Emissions en g/km			(N) Ralenti CO	min-1	Numéro-ATGE
			(K) CO	(L) HC	(M) NO			
FE	m5	4,10	-	-	-	0,9	800	

Emissions de fumée

(E) Type du moteur	(O) selon OCE annexe 3			(O+P) selon ECE-24			min-1
	b =	à	min-1	k =	à	min-1	
	b =	à	min-1	k =	à	min-1	
	b =	à	min-1	k =	à	min-1	

(S) Bacharach

Pompe d'injection

x) compris dans la mesure d'une autre démultiplication totale